



INTERNATIONAL COFFEE ORGANIZATION  
ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DEL CAFÉ  
ORGANIZAÇÃO INTERNACIONAL DO CAFÉ  
ORGANISATION INTERNATIONALE DU CAFÉ

EB 3977/10

27 agosto 2010  
Original: inglês

P

Junta Executiva  
272<sup>a</sup> reunião  
21 setembro 2010  
Londres, Inglaterra

**Relatório sobre o avanço da implementação  
do Programa de Melhoria da Qualidade  
do Café (PMQC)  
Outubro a junho: 2005/06 a 2009/10**

### **Antecedentes**

1. A Resolução 420 pede que os Membros exportadores lancem voluntariamente na casa 17 de todos os Certificados de Origem informações sobre a qualidade do café que exportam, indicando os defeitos e o teor de umidade do café. Isso possibilita o monitoramento do nível de observância dos padrões básicos visados, com base nos dados recebidos.
2. Este documento toma como base os dados recebidos nos Certificados de Origem (impressos ou em formato eletrônico) emitidos para amparar café exportado no período de outubro a junho de 2005/06 a 2009/10. Contém também informações sobre o avanço da implementação do PMQC nos países Membros exportadores desde a entrada em vigor da Resolução 420. O relatório anterior sobre a implementação do PMQC figura no documento EB-3970/10.

### **Ação**

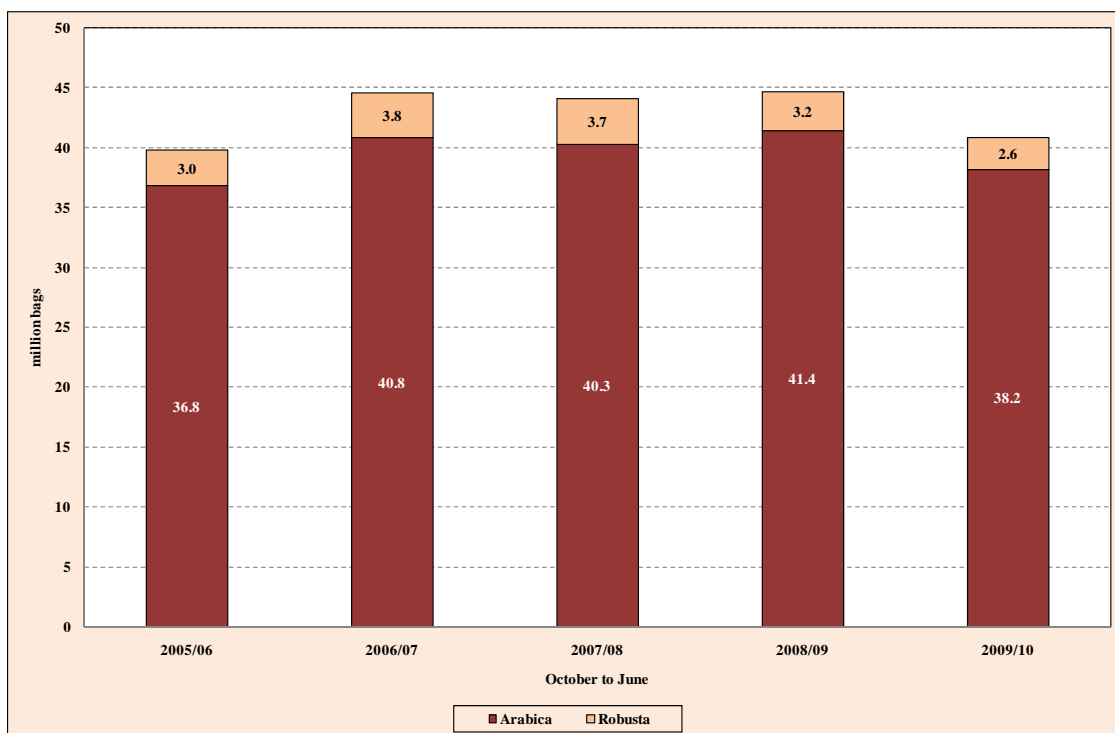
Solicita-se à Junta Executiva que tome nota deste relatório.

**RELATÓRIO SOBRE O AVANÇO DA IMPLEMENTAÇÃO  
DO PROGRAMA DE MELHORIA DA QUALIDADE DO CAFÉ (PMQC)  
OUTUBRO A JUNHO: 2005/06 A 2009/10**

1. Desde que a Resolução 420 entrou em vigor em junho de 2004, 28 Membros exportadores vêm fornecendo informações sobre a qualidade de suas exportações de café através de Certificados de Origem. De outubro de 2009 a junho de 2010 esses 28 Membros responderam por um pouco menos que 69% das exportações mundiais.

2. O volume total do café verde exportado por todos os países exportadores nos nove primeiros meses do ano cafeeiro de 2009/10 foi de 64,6 milhões de sacas. O volume total de café verde exportado pelos 28 países que participam do PMQC foi de 44,5 milhões de sacas. Porém, quatro Membros na verdade não forneceram informações sobre suas exportações no período de outubro de 2009 a junho de 2010. Além disso, parece que só 12 Membros dos que participam do PMQC forneceram dados completos referentes ao período. Com base nas informações extraídas dos Certificados de Origem, o volume de café verde exportado pelos Membros que fornecem informações regularmente foi de 40,8 milhões de sacas, 38,2 milhões das quais de café Arábica (93,5%), e 2,6 milhões, de café Robusta (6,5%).

3. Os quadros 1 e 2 mostram o volume de café verde exportado nos nove primeiros meses (outubro a junho) dos anos cafeeiros de 2005/06 a 2009/10 pelos Membros exportadores que participam efetivamente do PMQC. Esses quadros indicam o volume de café verde classificado segundo os parâmetros especificados na Resolução 420 por origem e por tipo – Arábica e Robusta. O gráfico abaixo mostra o volume total de café verde exportado pelos países que participam do PMQC no período de outubro a junho dos anos cafeeiros de 2005/06 a 2009/10.



4. A Organização continuará a monitorar o cumprimento da Resolução 420 pelos Membros exportadores.

TABLE 1

**Volume of green coffee exported by countries participating in the CQP  
by type of coffee - based on Certificates of Origin  
October to June: 2005/06 to 2009/10  
(60-kg bags)**

	October to June				
	2005/06	2006/07	2007/08	2008/09	2009/10
Angola (Robusta)	3 840	3 701	5 240	4 390	3 085
<b>Brazil</b>	<b>15 958 373</b>	<b>19 816 166</b>	<b>17 952 942</b>	<b>22 027 772</b>	<b>19 909 756</b>
Brazil (Arabica)	15 454 802	18 842 708	16 822 381	21 058 936	19 278 751
Brazil (Robusta - Conillon)	503 571	973 458	1 130 562	968 835	631 005
Burundi (Arabica)	102 163	372 681	106 634	326 517	68 686
<b>Cameroon</b>	<b>323 622</b>	<b>496 996</b>	<b>357 067</b>	<b>119 634</b>	<b>0</b>
Cameroon (Arabica)	39 667	41 712	31 264	10 949	0
Cameroon (Robusta)	283 955	455 284	325 803	108 686	0
Colombia (Arabica)	7 466 322	7 879 176	8 573 074	6 641 257	4 966 509
<b>Congo, Dem. Rep. of</b>	<b>113 861</b>	<b>134 284</b>	<b>169 942</b>	<b>113 422</b>	<b>77 620</b>
Congo, Dem. Rep. of (Arabica)	59 681	60 013	47 620	51 344	41 138
Congo, Dem. Rep. of (Robusta)	54 180	74 271	122 322	62 078	36 482
Costa Rica (Arabica)	870 515	1 115 579	1 139 059	1 150 094	988 327
Cuba (Arabica)	13 386	16 200	3 017	6 619	4 967
Dominican Republic (Arabica)	42 085	26 656	31 901	28 499	26 500
<b>Ecuador</b>	<b>256 453</b>	<b>214 837</b>	<b>86 888</b>	<b>183 843</b>	<b>220 319</b>
Ecuador (Arabica)	90 281	120 288	58 420	30 670	82 046
Ecuador (Robusta)	166 172	94 548	28 468	153 173	138 273
El Salvador (Arabica)	1 000 031	926 292	1 148 291	1 111 644	905 587
Ethiopia (Arabica)	1 995 081	2 066 344	2 017 490	1 174 672	1 746 249
Gabon (Robusta)	391	1 103	421	0	810
<b>Guatemala</b>	<b>2 486 134</b>	<b>2 755 716</b>	<b>2 967 114</b>	<b>2 740 079</b>	<b>2 721 076</b>
Guatemala (Arabica)	2 475 953	2 737 507	2 945 293	2 719 270	2 697 530
Guatemala (Robusta)	10 181	18 209	21 821	20 809	23 546
Honduras (Arabica)	2 387 983	2 525 945	2 796 114	2 513 143	2 811 249
<b>India</b>	<b>2 266 736</b>	<b>2 035 490</b>	<b>2 024 347</b>	<b>1 705 176</b>	<b>1 460 248</b>
India (Arabica)	898 053	546 013	638 776	483 390	420 535
India (Robusta)	1 368 683	1 489 477	1 385 571	1 221 785	1 039 712
Jamaica (Arabica)	14 908	13 660	16 265	17 018	8 561
Malawi (Arabica)	15 794	11 585	19 403	11 515	856
<b>Mexico</b>	<b>1 391 451</b>	<b>1 617 103</b>	<b>1 447 598</b>	<b>1 723 679</b>	<b>1 554 809</b>
Mexico (Arabica)	1 358 908	1 565 897	1 417 308	1 689 227	1 520 829
Mexico (Robusta)	32 543	51 206	30 290	34 453	33 980
Nicaragua (Arabica)	1 042 005	863 320	1 136 011	1 048 086	1 359 938
<b>Papua New Guinea</b>	<b>700 864</b>	<b>456 940</b>	<b>748 628</b>	<b>616 506</b>	<b>714 420</b>
Papua New Guinea (Arabica)	698 029	454 456	742 123	605 974	706 459
Papua New Guinea (Robusta)	2 836	2 484	6 505	10 532	7 961
<b>Philippines</b>	<b>2 198</b>	<b>83</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4</b>
Philippines (Arabica)	0	0	0	0	4
Philippines (Robusta)	2 198	83	0	0	0
Rwanda (Arabica)	138 777	56 810	0	0	0
<b>Tanzania</b>	<b>610 542</b>	<b>647 491</b>	<b>646 124</b>	<b>907 529</b>	<b>534 166</b>
Tanzania (Arabica)	424 419	430 991	466 558	595 189	423 974
Tanzania (Robusta)	186 123	216 501	179 565	312 340	110 192
Togo (Robusta)	87 692	122 284	112 008	104 378	173 332
<b>Uganda</b>	<b>401 894</b>	<b>386 507</b>	<b>511 952</b>	<b>346 578</b>	<b>591 018</b>
Uganda (Arabica)	114 521	105 454	113 005	116 931	150 245
Uganda (Robusta)	287 374	281 052	398 947	229 647	440 773
Zambia (Arabica)	84 316	43 858	44 380	25 104	0
<b>Total green Arabica</b>	<b>36 787 678</b>	<b>40 823 144</b>	<b>40 314 387</b>	<b>41 416 049</b>	<b>38 208 938</b>
<b>Total green Robusta</b>	<b>2 989 738</b>	<b>3 783 660</b>	<b>3 747 523</b>	<b>3 231 105</b>	<b>2 639 153</b>
<b>Total green</b>	<b>39 777 416</b>	<b>44 606 804</b>	<b>44 061 910</b>	<b>44 647 154</b>	<b>40 848 091</b>

Note: No information received from Bolivia since January 2005

TABLE 2

Classification of the green coffee exported from October 2009 to June 2010 by type  
in accordance with Resolution 420 - based on Certificates of Origin  
(60-kg bags)

	Total	"S"	"XD"	"XM"	"XDM"	Unspecified
Angola (Robusta)	3 085	3 085	0	0	0	0
<b>Brazil</b>	<b>19 909 756</b>	<b>19 909 756</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Brazil (Arabica)	19 278 751	19 278 751	0	0	0	0
Brazil (Robusta - Conillon)	631 005	631 005	0	0	0	0
Burundi (Arabica)	68 686	65 736	1 990	0	0	960
<b>Cameroon</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Cameroon (Arabica)	0	0	0	0	0	0
Cameroon (Robusta)	0	0	0	0	0	0
Colombia (Arabica)	4 966 508	4 493 644	0	0	0	472 864
<b>Congo, Dem. Rep. of</b>	<b>77 620</b>	<b>77 620</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Congo, Dem. Rep. of (Arabica)	41 138	41 138	0	0	0	0
Congo, Dem. Rep. of (Robusta)	36 482	36 482	0	0	0	0
Costa Rica (Arabica)	988 327	984 863	0	3 462	0	2
Cuba (Arabica)	4 967	4 967	0	0	0	0
Dominican Republic (Arabica)	26 500	22 991	0	0	0	3 509
<b>Ecuador</b>	<b>220 319</b>	<b>220 319</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Ecuador (Arabica)	82 046	82 046	0	0	0	0
Ecuador (Robusta)	138 273	138 273	0	0	0	0
El Salvador (Arabica)	905 588	599 001	24 441	345	1 334	280 467
Ethiopia (Arabica)	1 746 249	1 746 249	0	0	0	0
Gabon (Robusta)	810	810	0	0	0	0
<b>Guatemala</b>	<b>2 721 076</b>	<b>2 721 076</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Guatemala (Arabica)	2 697 530	2 697 530	0	0	0	0
Guatemala (Robusta)	23 546	23 546	0	0	0	0
Honduras (Arabica)	2 811 249	2 811 249	0	0	0	0
<b>India</b>	<b>1 460 247</b>	<b>1 427 142</b>	<b>33 105</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
India (Arabica)	420 535	387 430	33 105	0	0	0
India (Robusta)	1 039 712	1 039 712	0	0	0	0
Jamaica (Arabica)	8 560	6 027	0	0	0	2 533
Malawi (Arabica)	856	856	0	0	0	0
<b>Mexico</b>	<b>1 554 808</b>	<b>1 553 342</b>	<b>1 466</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Mexico (Arabica)	1 520 828	1 519 362	1 466	0	0	0
Mexico (Robusta)	33 980	33 980	0	0	0	0
Nicaragua (Arabica)	1 359 938	1 359 938	0	0	0	0
<b>Papua New Guinea</b>	<b>714 420</b>	<b>617 089</b>	<b>32 285</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>65 046</b>
Papua New Guinea (Arabica)	706 459	610 368	31 965	0	0	64 126
Papua New Guinea (Robusta)	7 961	6 721	320	0	0	920
<b>Philippines</b>	<b>4</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
Philippines (Arabica)	4	4	0	0	0	0
Philippines (Robusta)	0	0	0	0	0	0
Rwanda (Arabica)	0	0	0	0	0	0
<b>Tanzania</b>	<b>534 166</b>	<b>477 269</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>56 897</b>
Tanzania (Arabica)	423 974	378 132	0	0	0	45 842
Tanzania (Robusta)	110 192	99 137	0	0	0	11 055
Togo (Robusta)	173 333	167 293	0	1 257	0	4 783
<b>Uganda</b>	<b>591 020</b>	<b>218 210</b>	<b>13 541</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>359 269</b>
Uganda (Arabica)	150 245	109 187	6 305	0	0	34 752
Uganda (Robusta)	440 775	109 022	7 235	0	0	324 517
Zambia (Arabica)	0	0	0	0	0	0
<b>Total green Arabica</b>	<b>38 208 938</b>	<b>37 199 469</b>	<b>99 272</b>	<b>3 807</b>	<b>1 334</b>	<b>905 055</b>
<b>Total green Robusta</b>	<b>2 639 154</b>	<b>2 289 066</b>	<b>7 555</b>	<b>1 257</b>	<b>0</b>	<b>341 275</b>
<b>Total green</b>	<b>40 848 091</b>	<b>39 488 536</b>	<b>106 828</b>	<b>5 064</b>	<b>1 334</b>	<b>1 246 330</b>

"S" means that the coffee is in compliance with the target defect and moisture standards

"XD" means that the coffee does not conform to the target defect standard

"XM" means that the coffee does not conform to the target moisture standard

"XDM" means that the coffee does not conform with either standard (target defect or moisture)